

La explosión en Foxconn no fue un accidente
Estudiantes & Académicos Contra la Mala Conducta Empresarial (SACOM)
23 mayo 2011, www.sacom.hk
Traducido por la Red de Solidaridad de la Maquila (RSM)

El 20 de mayo ocurrió una explosión que costó la vida de trabajadores(as) y dejó 16 heridos, en la planta de Foxconn, ubicada en Chengdu. La planta está en la Zona de Manufactura para exportación del Condado Pi, Chengdu, la cual es una gran planta de producción de iPads. Estudiantes y Académicos contra la Mala Conducta Empresarial (SACOM por sus siglas en inglés) expresa sus condolencias a los trabajadores(as) fallecidos y condena con firmeza a Foxconn por su negligencia en mantener la seguridad ocupacional en la fábrica. La explosión no fue accidental. SACOM, a principios de mayo, señaló con oportunidad el problema del polvo de aluminio en el departamento de pulido. Lamentablemente Foxconn hizo oídos sordos a las advertencias de SACOM. Después de la ola de suicidios, la explosión también confirma que Foxconn pone a la productividad de iPads antes que las vidas de las trabajadoras(es).

La empresa anunció un plan de expansión y reubicación a las provincias interiores de China como respuesta a los casos de suicidios. Desde el verano pasado, Foxconn se ha estado trasladando a Chengdu Provincia de Sichuan, Chongqing, Zhengzhou, Provincia de Henan, Nanning, Provincia de Guangxi, etc. Entre las nuevas plantas de producción, la de Chengdu, donde ocurrió la explosión, fue construida en un tiempo récord de 76 días. Terry Gou, el CEO de Foxconn dijo orgullosamente que la planta fue construida en correspondencia con la velocidad de Foxconn.

En marzo y abril, SACOM realizó investigaciones en las plantas de Foxconn en Chengdu. La falta de seguridad en el trabajo en las plantas norte y sur eran alarmantes. La construcción y la producción en la planta sur se realizaban en forma simultánea. Las trabajadoras(es) tenían que caminar todos los días por un sendero precario. En algunos de los edificios de producción que aún están operando en la producción, se estaba trabajando al mismo tiempo en la construcción. Los materiales de construcción, como barras de refuerzo y ladrillos, estaban apilados al costado del camino. Y los vehículos de construcción transitaban frecuentemente por el campus. Las unidades de producción y comedores también estaban llenas de polvo al igual que el sitio de la construcción. Esto planteó el tema de seguridad en el trabajo, dado que las trabajadoras(es) estaban trabajando en el sitio de construcción sin el equipo de protección adecuado.

La tragedia sucedió en el departamento de pulido de Foxconn y tuvo que ver con la explosión de polvo ultra liviano. Las trabajadoras(es) expusieron sus quejas a SACOM de que la ventilación del departamento era mala. Las trabajadoras(es) pulían ahí las cajas de iPad para que brillaran. En el proceso de pulido hay mucho polvo de aluminio flotando en el aire. Las trabajadoras(es) siempre estaban respirando el polvo de aluminio incluso aunque utilizaran mascarillas. Cuando las trabajadoras(es) se quitaban sus guantes de algodón tenían las manos cubiertas de polvo de aluminio. Aparte de la explosión, esta condición es dañina para la salud de las trabajadoras(es).

El 6 de mayo, SACOM publicó su informe de investigación “Foxconn y Apple no cumplen sus promesas: predicamentos de las trabajadoras(es) después de los suicidios”, [*Foxconn and Apple Fail to Fulfill Promises: Predicaments of Workers after the Suicides,*] el cual documentó varios temas de seguridad ocupacional en Foxconn. Además, el Grupo de la Nueva Generación de Trabajadores Migrantes de la Universidad de Peking y de la Universidad de Tsinghua, dieron a conocer otro informe – Avanzando hacia el occidente: reporte sobre la reubicación de Foxconn [*Moving to the West: Report on Foxconn’s Relocatio*] que también señalaba el problema de los equipos de protección personal inadecuados en las plantas de Foxconn de Chongqing y Chengdu. Es lamentable que Foxconn no haya prestado atención a las críticas de los grupos laborales. Y es escandaloso que tras el accidente la empresa no se haya disculpado con las víctimas y las trabajadoras(es) por su negligencia en asegurar la seguridad en el trabajo.

El 22 de mayo, un investigador de SACOM fue al Hospital Popular Provincial de Sichuan, donde están internadas las víctimas de la explosión de Foxconn. Los familiares angustiados estaban rodeados por alrededor de 20 policías y funcionarios del departamento de propaganda. No se le permitía a nadie acercarse a las familias de las víctimas para recabar información sobre la tragedia. Los funcionarios del departamento de propaganda le prohibieron a SACOM sacar fotos y la policía incluso utilizó la violencia contra el investigador. No hay duda que este arreglo cuenta con el consentimiento de Foxconn.

SACOM exige de manera categórica a Foxconn y Apple que:

1. Den a conocer la lista de víctimas y pidan disculpas a sus familias.
2. Establezcan un grupo de investigación independiente para examinar las causas de la explosión y dé a conocer las conclusiones a las trabajadoras(es) y al público.
3. Hagan responsable a la gerencia por la explosión.
4. Compensen y provean inmediatamente tratamiento a las víctimas.
5. Trabajen con grupos de derechos laborales sobre la seguridad ocupacional en Foxconn y proporcionen capacitación a las trabajadoras(es) antes de iniciar a trabajar y en el lugar de trabajo, apliquen exámenes de salud y proporcionen equipos de protección personal adecuados a todas las trabajadoras(es).